

A maneira correta de separar e jogar o lixo

Não coletamos lixo de lojas e empresas.

Seg/Qui Área de coleta A

Kamihiragi, Hirata, Kashiwagi, Shimohaneda, Nakahaneda, Kamihaneda, Ichinobe, Mitsuya, Nukazuka, Noguchi, Hebimizo, Fuse, Nunobikidai 1 chome, 2 chome, Yokaichishimizu 1 chome, 2 chome, 3 chome, Yokaichikanaya 1 chome, 2 chome, 3 chome, Yokaichinonomiya, Sakaemachi, Yokaichihigashihonmachi, Yokaichimidorimachi

Como separar

Classificação do lixo e como jogar

(Se você tiver muito lixo para jogar de uma só vez, favor levar diretamente ao Centro de Recolhimento de lixo.)

Lixo queimável

★ Lixo de cozinha

Restos de comida, cascas de ovo, cascas de marisco, etc.



Escorra bem

★ Plásticos, isopor

Frascos de detergente, caixas de ovo, fitas de vídeo, etc.



★ Borracha e couro

Sapatos, bolsas, cintos, etc.

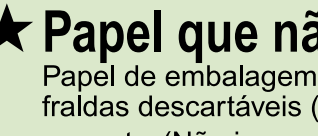


★ Plantas, árvores

Árvores, arbustos e outras plantas secas, folhas secas, etc. (Não jogue plantas verdes. Antes de jogar, deixe secar bem e vá jogando aos poucos. Árvores até 5 cm de diâmetro.)

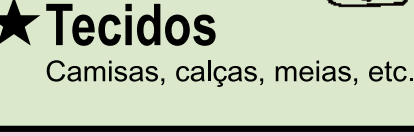
★ Papel que não pode ser reutilizado

Papel de embalagem, papel higiênico, fraldas descartáveis (favor tirar os resíduos), etc.



★ Tecidos

Camisas, calças, meias, etc.



Utilize o recipiente especial para processamento de lixo orgânico na medida do possível. (Existe um sistema de auxílio para a aquisição desse aparelho.)

jogue os jornais, as revistas, o papelão e os panos velhos no local de recolhimento especificado para o seu bairro, na medida do possível.

Favor trazer o lixo queimável de grande quantidade diretamente ao Centro de Recolhimento de Lixo de Hino. (pago)

Lixo não-queimável

★ Metais

latas de spray, panelas, chaleiras, etc.



★ Eletrodomésticos de pequeno porte

Rádios, tostador, secadores de cabelo, panelas de arroz, garrafas térmicas, etc.



★ Vidros

Copos, lâmpadas, espelhos, etc. (No caso de material quebrado, enrole num jornal, escreva "KIKEN (キケン)" [perigo!] e coloque no saco determinado.)



★ Porcelana

Tigelas, pratos, xícaras, vasos, etc.



Latas de gás portáteis e de spray: independente do tamanho, abra um orifício antes de jogar!

Latas de alumínio: dentro do possível, favor jogar no local especificado no seu bairro.



Garrafas de vidro recicláveis

★ Vale apenas para garrafas de vidro vazias de bebidas como sucos, refrigerantes, bebidas alcoólicas, medicamentos orais, café, etc.

* Não esqueça de tirar a tampa, esvaziar todo o conteúdo e enxaguar bem antes de jogar.

Garrafas PET

★ Vale apenas para garrafas PET com a marca PET1 (à esquerda). São garrafas utilizadas para refrigerantes, chás, cafés, bebidas isotônicas, saquê, mirin, shoyu, etc.

* Não esqueça de tirar a tampa, esvaziar todo o conteúdo e enxaguar bem antes de jogar.

* Colocar dentro da rede existente nos locais estipulados para jogar o lixo. Retire o rótulo e jogue-o no lixo queimável.





Atenção! Os seguintes itens devem ser jogados como "Lixo queimável": Os recipientes que não têm a marca PET 1 (molhos, maionese, óleo comestível, etc.) e que não são destinados a alimentos (xampu, detergente, cosméticos, remédios, etc.).



Latas de alumínio e aço



Latas de alumínio e aço.

Pilhas



Coloque nas latas de recolhimento especial instaladas na Prefeitura, centros comunitários e nas lojas de eletro-eletrônicos.

Como jogar o lixo

☆ Coloque o lixo nos sacos determinados e não esqueça de escrever o "seu nome" antes de jogar. Não será recolhido lixo que não for colocado nos sacos determinados.

☆ Jogue o lixo na manhã do dia de coleta (até às 7h30), nos locais de coleta definidos.

Datas de coleta no ano fiscal de 2025.

Lixo queimável

Lixo não-queimável

Garrafas de vidro

Garrafas PET

Latas de alumínio e aço

2025

abril

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

2025

maio

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

2025

junho

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

2025

julho

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

2025

agosto

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

2025

setembro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

2025

outubro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

2025

novembro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29

2025

dezembro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

2026

janeiro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

2026

fevereiro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28

2026

março

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

Lixo de grande porte

☆ Para se jogar o lixo de grande porte, é necessário pegar a autorização na prefeitura e levar até centro de processamento (SEISOU CENTER) de NOTOGAWA(lixo não queimável) ou HINO(lixo queimável). |É cobrado|

☆ Dias disponíveis (NOTOGAWA) : Segunda à sexta, 4º domingo de todos os meses.

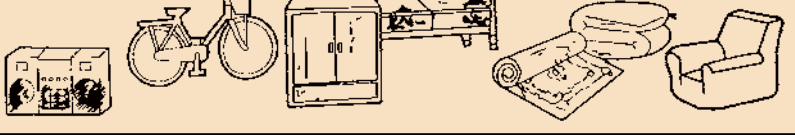
Dias não disponíveis(NOTOGAWA) : Sábado, domingo, feriados, dia seguinte do 4º domingo de todos os meses, feriado de fim e começo de ano.

☆ Dias disponíveis(HINO) : Segunda à sexta

Dias não disponíveis(HINO) : Sábados, domingos, feriados nacionais, feriados de fim e começo de ano.

☆ Para aqueles que não têm como transportar o lixo, oferecemos um serviço especial de coleta pago.

☆ Não recebemos pneus, baterias, peças de automóveis, motos, botijões de gás, extintores de incêndio, ferramentas agrícolas, motores, cofres, máquinas industriais, entulhos de obra, etc.



Bicicletas, triciclos, máquinas de costura, aquecedores, poltronas, aparelhos de som, cômodas, escrivaninhas, sofás, camas, tatami, futon, tapetes, etc.

Televisão, Ar condicionado, Máquina de lavar, Freezer, Geladeira e secador de roupa.

☆ Caso uns destes aparelhos eletrônicos estrague, consulte a loja onde comprou ou vai comprar o mesmo produto. E necessário pagar uma taxa que é utilizado para a reciclagem e transporte. Pode levar o aparelho diretamente no depósito de reciclagem. Para deixar no depósito de reciclagem devem levar o produto junto com RECYCLE KEN (RISAIKURU KEN). O RECYCLE KEN (RISAIKURU KEN) está disponível em todos os correios.

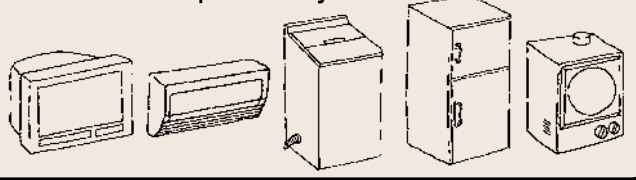
Antes de ir ao correio é necessário levar a marca do aparelho, dependendo do tamanho o valor da reciclagem varia.

☆ Estes produtos são aceitos pelo CHUBU SEISOU CENTER (NOTOGAWA SEISOU CENTER), só que além do RECYCLE KEN (RISAIKURU KEN) é cobrado o valor do transporte à parte.

KADEN RICYCLE KEN CENTER

<https://www.rkc.aeha.or.jp/>

Fone:0120-319640



Computador (Pasokon)

☆ Dependendo da marca do computador é feito a reciclagem. Computadores com o símbolo igual da esquerda, é feito a reciclagem e não é necessário pagar nenhuma taxa. Computadores que não fazem reciclagem, há que fazer o pedido em PASOKON 3R SUISHIN KYOUKAI.

☆ PASOKON 3R SUISHIN KYOUKAI. <https://www.pc3r.jp/> Fone:03-5282-7685 Computadores que não tem este símbolo, pagando a reciclagem a Companhia do produto o receberá.



*Maiores informações --- Setor de recolhimento de lixo Higashiomi Fone:24-5636(direto) IP Fone:050-5801-5636

Sociedade de Limpeza Urbana da Região Central

Centro de Recolhimento de Lixo de Hino-fone:53-0155

Centro de Recolhimento de Lixo de Notogawa-fone:42-2294

O local da coleta de lixos é um espelho da cidade. Mantenha sempre limpo !! (Para conservação dos recursos naturais e das florestas, este calendário foi confeccionado com papel reciclado.)

A maneira correta de separar e jogar o lixo

Não coletamos lixo de lojas e empresas.

Seg/Qui Área de coleta B

Parte de Tatebekawarayaji, Parte de Tatebesakai, Yokaichimatsuo, Yokaichihigashihama, Yokaichihamano, Yokaichihonmachi, Yokaichi, Yokaichikaminochi, Aoba, Kasuga, Saiwai, Hibarioka, Seitoku, Seiwa, Okino 1 chome, 2 chome, 3 chome, 4 chome, 5 chome, Parte de Higashiokino 2 chome, Parte de Higashiokino 3 chome, Higashiokino 5 chome, Higashiimasaki, Parte de Shimofutamata

Como separar

Classificação do lixo e como jogar

(Se você tiver muito lixo para jogar de uma só vez, favor levar diretamente ao Centro de Recolhimento de lixo.)

Lixo queimável

★ Lixo de cozinha

Restos de comida, cascas de ovo, cascas de marisco, etc.



Escorra bem

★ Plásticos, isopor

Frascos de detergente, caixas de ovo, fitas de vídeo, etc.



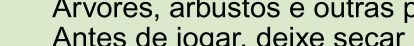
★ Borracha e couro

Sapatos, bolsas, cintos, etc.



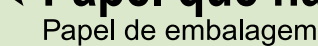
★ Plantas, árvores

Árvores, arbustos e outras plantas secas, folhas secas, etc. (Não jogue plantas verdes. Antes de jogar, deixe secar bem e vá jogando aos poucos. Árvores até 5 cm de diâmetro.)



★ Papel que não pode ser reutilizado

Papel de embalagem, papel higiênico, fraldas descartáveis (favor tirar os resíduos), etc.



★ Tecidos

Camisas, calças, meias, etc.



• Utilize o recipiente especial para processamento de lixo orgânico na medida do possível. (Existe um sistema de auxílio para a aquisição desse aparelho.)

• jogue os jornais, as revistas, o papelão e os panos velhos no local de recolhimento especificado para o seu bairro, na medida do possível.

• Favor trazer o lixo queimável de grande quantidade diretamente ao Centro de Recolhimento de Lixo de Hino. (pago)

Lixo não-queimável

★ Metais

latas de spray, panelas, chaleiras, etc.



★ Eletrodomésticos de pequeno porte

Rádios, tostador, secadores de cabelo, panelas de arroz, garrafas térmicas, etc.



★ Vidros

Copos, lâmpadas, espelhos, etc. (No caso de material quebrado, enrole num jornal, escreva "KIKEN (キケン)" [perigo!] e coloque no saco determinado.)



★ Porcelana

Tigelas, pratos, xícaras, vasos, etc.



Latas de gás portáteis e de spray: independente do tamanho, abra um orifício antes de jogar!

Latas de alumínio: dentro do possível, favor jogar no local especificado no seu bairro.



Garrafas de vidro recicláveis

★ Vale apenas para garrafas de vidro vazias de bebidas como sucos, refrigerantes, bebidas alcoólicas, medicamentos orais, café, etc.

* Não esqueça de tirar a tampa, esvaziar todo o conteúdo e enxaguar bem antes de jogar.

Garrafas PET

★ Vale apenas para garrafas PET com a marca PET1 (à esquerda). São garrafas utilizadas para refrigerantes, chás, cafés, bebidas isotônicas, saquê, mirin, shoyu, etc.

* Não esqueça de tirar a tampa, esvaziar todo o conteúdo e enxaguar bem antes de jogar.

* Colocar dentro da rede existente nos locais estipulados para jogar o lixo. Retire o rótulo e jogue-o no lixo queimável.

Atenção! Os seguintes itens devem ser jogados como "Lixo queimável": Os recipientes que não têm a marca PET 1 (molhos, maionese, óleo comestível, etc.) e que não são destinados a alimentos (xampu, detergente, cosméticos, remédios, etc.).



Latas de alumínio e aço



Latas de alumínio e aço.

Pilhas



Coloque nas latas de recolhimento especial instaladas na Prefeitura, centros comunitários e nas lojas de eletro-eletrônicos.

Como jogar o lixo

☆ Coloque o lixo nos sacos determinados e não esqueça de escrever o "seu nome" antes de jogar. Não será recolhido lixo que não for colocado nos sacos determinados.

☆ Jogue o lixo na manhã do dia de coleta (até às 7h30), nos locais de coleta definidos.

Datas de coleta no ano fiscal de 2025.

Lixo queimável

Lixo não-queimável

Garrafas de vidro

Garrafas PET

Latas de alumínio e aço

2025

abril

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

2025

maio

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

2025

junho

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

2025

julho

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

2025

agosto

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

2025

setembro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

2025

outubro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

2025

novembro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29

2025

dezembro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

2026

janeiro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

2026

fevereiro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28

2026

março

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

Lixo de grande porte

☆ Para se jogar o lixo de grande porte, é necessário pegar a autorização na prefeitura e levar até centro de processamento (SEISOU CENTER) de NOTOGAWA(lixo não queimável) ou HINO(lixo queimável). |É cobrado|

☆ Dias disponíveis (NOTOGAWA) : Segunda à sexta, 4º domingo de todos os meses.

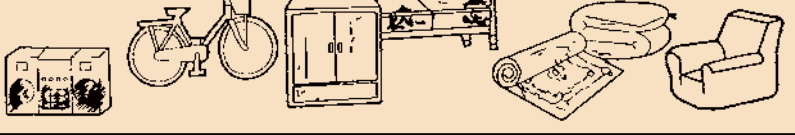
☆ Dias não disponíveis(NOTOGAWA) : Sábado, domingo, feriados, dia seguinte do 4º domingo de todos os meses, feriado de fim e começo de ano.

☆ Dias disponíveis(HINO) : Segunda à sexta

☆ Dias não disponíveis(HINO) : Sábados, domingos, feriados nacionais, feriados de fim e começo de ano.

☆ Para aqueles que não têm como transportar o lixo, oferecemos um serviço especial de coleta pago.

☆ Não recebemos pneus, baterias, peças de automóveis, motos, botijões de gás, extintores de incêndio, ferramentas agrícolas, motores, cofres, máquinas industriais, entulhos de obra, etc.



Bicicletas, triciclos, máquinas de costura, aquecedores, poltronas, aparelhos de som, cômodas, escrivaninhas, sofás, camas, tatami, futon, tapetes, etc.

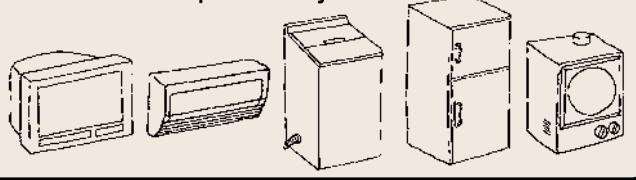
Televisão, Ar condicionado, Máquina de lavar, Freezer, Geladeira e secador de roupa.

☆ Caso uns destes aparelhos eletrônicos estrague, consulte a loja onde comprou ou vai comprar o mesmo produto. E necessário pagar uma taxa que é utilizado para a reciclagem e transporte. Pode levar o aparelho diretamente no depósito de reciclagem. Para deixar no depósito de reciclagem devem levar o produto junto com RECYCLE KEN (RISAIKURU KEN). O RECYCLE KEN (RISAIKURU KEN) está disponível em todos os correios.

Antes de ir ao correio é necessário levar a marca do aparelho, dependendo do tamanho o valor da reciclagem varia.

☆ Estes produtos são aceitos pelo CHUBU SEISOU CENTER (NOTOGAWA SEISOU CENTER), só que além do RECYCLE KEN (RISAIKURU KEN) é cobrado o valor do transporte à parte.

KADEN RICYCLE KEN CENTER
https://www.rkc.aeha.or.jp/
Fone:0120-319640



Computador (Pasokon)

☆ Dependendo da marca do computador é feito a reciclagem. Computadores com o símbolo igual da esquerda, é feito a reciclagem e não é necessário pagar nenhuma taxa. Computadores que não fazem reciclagem, há que fazer o pedido em PASOKON 3R SUISHIN KYOUKAI.

☆ PASOKON 3R SUISHIN KYOUKAI. https://www.pc3r.jp/ Fone:03-5282-7685 Computadores que não tem este símbolo, pagando a reciclagem a Companhia do produto o receberá.



*Maiores informações --- Setor de recolhimento de lixo Higashiomi Fone:24-5636(direto) IP Fone:050-5801-5636

Sociedade de Limpeza Urbana da Região Central

Centro de Recolhimento de Lixo de Hino-fone:53-0155
Centro de Recolhimento de Lixo de Notogawa-fone:42-2294

O local da coleta de lixos é um espelho da cidade. Mantenha sempre limpo !! (Para conservação dos recursos naturais e das florestas, este calendário foi confeccionado com papel reciclado.)

A maneira correta de separar e jogar o lixo

Não coletamos lixo de lojas e empresas.

Ter/Sex Área de coleta A

Tatebehiyoshi, Tatebekawarayaji, Tatebekaminaka, Tatebeminami, Tatebeshimono, Tatebekita, Tatebesakai, Higashinakano, Nishinakano, Nakano, Imasaki, Imabori, Showa, Koima, Owaki, Parte de Yokaichihigashihama, Parte de Yokaichikaminocho

Como separar

Classificação do lixo e como jogar

(Se você tiver muito lixo para jogar de uma só vez, favor levar diretamente ao Centro de Recolhimento de lixo.)

Lixo queimável

★ Lixo de cozinha

Restos de comida, cascas de ovo, cascas de marisco, etc.



Escorra bem

★ Plásticos, isopor

Frascos de detergente, caixas de ovo, fitas de vídeo, etc.



★ Borracha e couro

Sapatos, bolsas, cintos, etc.

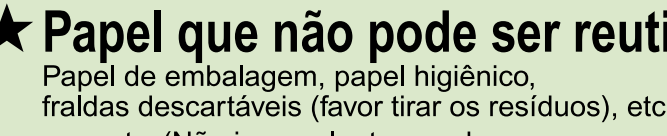


★ Plantas, árvores

Árvores, arbustos e outras plantas secas, folhas secas, etc. (Não jogue plantas verdes. Antes de jogar, deixe secar bem e vá jogando aos poucos. Árvores até 5 cm de diâmetro.)

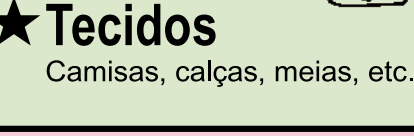
★ Papel que não pode ser reutilizado

Papel de embalagem, papel higiênico, fraldas descartáveis (favor tirar os resíduos), etc.



★ Tecidos

Camisas, calças, meias, etc.



• Utilize o recipiente especial para processamento de lixo orgânico na medida do possível. (Existe um sistema de auxílio para a aquisição desse aparelho.)

• jogue os jornais, as revistas, o papelão e os panos velhos no local de recolhimento especificado para o seu bairro, na medida do possível.

• Favor trazer o lixo queimável de grande quantidade diretamente ao Centro de Recolhimento de Lixo de Hino. (pago)

Lixo não-queimável

★ Metais

latas de spray, panelas, chaleiras, etc.



★ Eletrodomésticos de pequeno porte

Rádios, tostador, secadores de cabelo, panelas de arroz, garrafas térmicas, etc.



★ Vidros

Copos, lâmpadas, espelhos, etc. (No caso de material quebrado, enrole num jornal, escreva "KIKEN (キケン)" [perigo!] e coloque no saco determinado.)



★ Porcelana

Tigelas, pratos, xícaras, vasos, etc.



Latas de gás portáteis e de spray: independente do tamanho, abra um orifício antes de jogar!

Latas de alumínio: dentro do possível, favor jogar no local especificado no seu bairro.



Garrafas de vidro recicláveis

★ Vale apenas para garrafas de vidro vazias de bebidas como sucos, refrigerantes, bebidas alcoólicas, medicamentos orais, café, etc.

* Não esqueça de tirar a tampa, esvaziar todo o conteúdo e enxaguar bem antes de jogar.



Garrafas PET

★ Vale apenas para garrafas PET com a marca PET1 (à esquerda). São garrafas utilizadas para refrigerantes, chás, cafés, bebidas isotônicas, saquê, mirin, shoyu, etc.

* Não esqueça de tirar a tampa, esvaziar todo o conteúdo e enxaguar bem antes de jogar.

* Colocar dentro da rede existente nos locais estipulados para jogar o lixo. Retire o rótulo e jogue-o no lixo queimável.





Atenção! Os seguintes itens devem ser jogados como "Lixo queimável": Os recipientes que não têm a marca PET 1 (molhos, maionese, óleo comestível, etc.) e que não são destinados a alimentos (xampu, detergente, cosméticos, remédios, etc.).



Latas de alumínio e aço



Latas de alumínio e aço.

Pilhas



Coloque nas latas de recolhimento especial instaladas na Prefeitura, centros comunitários e nas lojas de eletro-eletrônicos.

Como jogar o lixo

☆ Coloque o lixo nos sacos determinados e não esqueça de escrever o "seu nome" antes de jogar. Não será recolhido lixo que não for colocado nos sacos determinados.

☆ Jogue o lixo na manhã do dia de coleta (até às 7h30), nos locais de coleta definidos.

Datas de coleta no ano fiscal de 2025.

Lixo queimável

Lixo não-queimável

Garrafas de vidro

Garrafas PET

Latas de alumínio e aço

2025

abril

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

2025

maio

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

2025

junho

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

2025

julho

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

2025

agosto

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

2025

setembro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

2025

outubro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

2025

novembro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29

2025

dezembro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

2026

janeiro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

2026

fevereiro

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28

2026

março

dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

Lixo de grande porte

☆ Para se jogar o lixo de grande porte, é necessário pegar a autorização na prefeitura e levar até centro de processamento (SEISOU CENTER) de NOTOGAWA(lixo não queimável) ou HINO(lixo queimável). |É cobrado|

☆ Dias disponíveis (NOTOGAWA) : Segunda à sexta, 4º domingo de todos os meses.

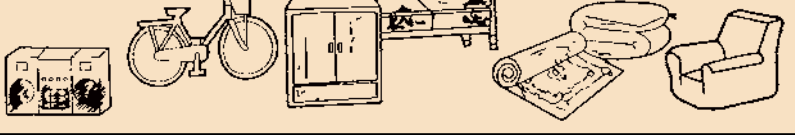
☆ Dias não disponíveis(NOTOGAWA) : Sábado, domingo, feriados, dia seguinte do 4º domingo de todos os meses, feriado de fim e começo de ano.

☆ Dias disponíveis(HINO) : Segunda à sexta

☆ Dias não disponíveis(HINO) : Sábados, domingos, feriados nacionais, feriados de fim e começo de ano.

☆ Para aqueles que não têm como transportar o lixo, oferecemos um serviço especial de coleta pago.

☆ Não recebemos pneus, baterias, peças de automóveis, motos, botijões de gás, extintores de incêndio, ferramentas agrícolas, motores, cofres, máquinas industriais, entulhos de obra, etc.



Bicicletas, triciclos, máquinas de costura, aquecedores, poltronas, aparelhos de som, cômodas, escrivaninhas, sofás, camas, tatami, futon, tapetes, etc.

Televisão, Ar condicionado, Máquina de lavar, Freezer, Geladeira e secador de roupa.

☆ Caso uns destes aparelhos eletrônicos estrague, consulte a loja onde comprou ou vai comprar o mesmo produto. E necessário pagar uma taxa que é utilizado para a reciclagem e transporte. Pode levar o aparelho diretamente no depósito de reciclagem. Para deixar no depósito de reciclagem devem levar o produto junto com RECYCLE KEN (RISAIKURU KEN). O RECYCLE KEN (RISAIKURU KEN) está disponível em todos os correios.

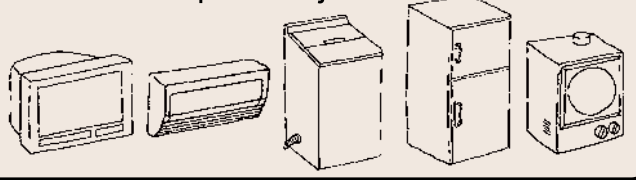
Antes de ir ao correio é necessário levar a marca do aparelho, dependendo do tamanho o valor da reciclagem varia.

☆ Estes produtos são aceitos pelo CHUBU SEISOU CENTER (NOTOGAWA SEISOU CENTER), só que além do RECYCLE KEN (RISAIKURU KEN) é cobrado o valor do transporte à parte.

KADEN RICYCLE KEN CENTER

https://www.rkc.aeha.or.jp/

Fone:0120-319640



Computador (Pasokon)

☆ Dependendo da marca do computador é feito a reciclagem. Computadores com o símbolo igual da esquerda, é feito a reciclagem e não é necessário pagar nenhuma taxa.

Computadores que não fazem reciclagem, há que fazer o pedido em PASOKON 3R SUISHIN KYOUKAI.

☆ PASOKON 3R SUISHIN KYOUKAI. https://www.pc3r.jp/ Fone:03-5282-7685 Computadores que não tem este símbolo, pagando a reciclagem a Companhia do produto o receberá.



*Maiores informações --- Setor de recolhimento de lixo Higashiomi Fone:24-5636(direto) IP Fone:050-5801-5636

Sociedade de Limpeza Urbana da Região Central

Centro de Recolhimento de Lixo de Hino-fone:53-0155

Centro de Recolhimento de Lixo de Notogawa-fone:42-2294

O local da coleta de lixos é um espelho da cidade. Mantenha sempre limpo !! (Para conservação dos recursos naturais e das florestas, este calendário foi confeccionado com papel reciclado.)

A maneira correta de separar e jogar o lixo

Não coletamos lixo de lojas e empresas.

Ter/Sex Área de coleta B

Uriuzu, Doki, Kamiomori, Omori, Shinashi, Shimofutamata, Shibaharaminami, Shibahara, Ikeda, Imadai, Tera, Okada, Misono, Hayashida, Gochi, Nakoji, Myohoji, Nomura, Jinden, Tono, Kawaidera, Higashiokino 1 chome, 2 chome, 3 chome, 4 chome, Fudanotsuji 1 chome, 2 chome

Como separar

Classificação do lixo e como jogar

(Se você tiver muito lixo para jogar de uma só vez, favor levar diretamente ao Centro de Recolhimento de lixo.)

Lixo queimável

★ Lixo de cozinha

Restos de comida, cascas de ovo, cascas de marisco, etc.



Escorra bem

★ Plásticos, isopor

Frascos de detergente, caixas de ovo, fitas de vídeo, etc.



★ Borracha e couro

Sapatos, bolsas, cintos, etc.

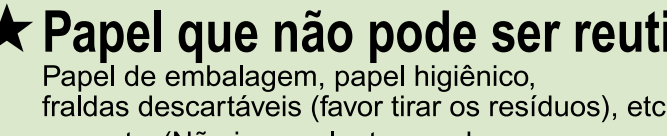


★ Plantas, árvores

Árvores, arbustos e outras plantas secas, folhas secas, etc. (Não jogue plantas verdes. Antes de jogar, deixe secar bem e vá jogando aos poucos. Árvores até 5 cm de diâmetro.)

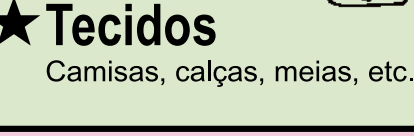
★ Papel que não pode ser reutilizado

Papel de embalagem, papel higiênico, fraldas descartáveis (favor tirar os resíduos), etc.



★ Tecidos

Camisas, calças, meias, etc.



• Utilize o recipiente especial para processamento de lixo orgânico na medida do possível.(Existe um sistema de auxílio para a aquisição desse aparelho.)

• jogue os jornais, as revistas, o papelão e os panos velhos no local de recolhimento especificado para o seu bairro, na medida do possível.

• Favor trazer o lixo queimável de grande quantidade diretamente ao Centro de Recolhimento de Lixo de Hino.(pago)

Lixo não-queimável

★ Metais

latas de spray, panelas, chaleiras, etc.



★ Eletrodomésticos de pequeno porte

Rádios, tostador, secadores de cabelo, panelas de arroz, garrafas térmicas, etc.



★ Vidros

Copos, lâmpadas, espelhos, etc. (No caso de material quebrado, enrole num jornal, escreva "KIKEN (キケン)" [perigo!] e coloque no saco determinado.)



★ Porcelana

Tigelas, pratos, xícaras, vasos, etc.



Latas de gás portáteis e de spray: independente do tamanho, abra um orifício antes de jogar!

Latas de alumínio: dentro do possível, favor jogar no local especificado no seu bairro.



Garrafas de vidro recicláveis

★ Vale apenas para garrafas de vidro vazias de bebidas como sucos, refrigerantes, bebidas alcoólicas, medicamentos orais, café, etc.

*Não esqueça de tirar a tampa, esvaziar todo o conteúdo e enxaguar bem antes de jogar.

Garrafas PET

★ Vale apenas para garrafas PET com a marca PET1 (à esquerda). São garrafas utilizadas para refrigerantes, chás, cafés, bebidas isotônicas, saquê, mirin, shoyu, etc.

* Não esqueça de tirar a tampa, esvaziar todo o conteúdo e enxaguar bem antes de jogar.

* Colocar dentro da rede existente nos locais estipulados para jogar o lixo. Retire o rótulo e jogue-o no lixo queimável.

Atenção! Os seguintes itens devem ser jogados como "Lixo queimável": Os recipientes que não têm a marca PET 1 (molhos, maionese, óleo comestível, etc.) e que não são destinados a alimentos (xampu, detergente, cosméticos, remédios, etc.).





Latas de alumínio e aço



Latas de alumínio e aço.

Pilhas



Coloque nas latas de recolhimento especial instaladas na Prefeitura, centros comunitários e nas lojas de eletro-eletrônicos.

Como jogar o lixo

☆ Coloque o lixo nos sacos determinados e não esqueça de escrever o "seu nome" antes de jogar. Não será recolhido lixo que não for colocado nos sacos determinados.

☆ Jogue o lixo na manhã do dia de coleta (até às 7h30), nos locais de coleta definidos.

Datas de coleta no ano fiscal de 2025.

Lixo queimável

Lixo não-queimável

Garrafas de vidro

Garrafas PET

Latas de alumínio e aço

2025 abril							2025 maio							2025 junho							2025 julho						
dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb	dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb	dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb	dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
		1	2	3	4	5					1	2	3	1	2	3	4	5	6	7			1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12	4	5	6	7	8	9	10	8	9	10	11	12	13	14	6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19	11	12	13	14	15	16	17	15	16	17	18	19	20	21	13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26	18	19	20	21	22	23	24	22	23	24	25	26	27	28	20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30				25	26	27	28	29	30	31	29	30						27	28	29	30	31		
2025 agosto							2025 setembro							2025 outubro							2025 novembro						
dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb	dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb	dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb	dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
					1	2		1	2	3	4	5	6				1	2	3	4							1
3	4	5	6	7	8	9	7	8	9	10	11	12	13	5	6	7	8	9	10	11	2	3	4	5	6	7	8
10	11	12	13	14	15	16	14	15	16	17	18	19	20	12	13	14	15	16	17	18	9	10	11	12	13	14	15
17	18	19	20	21	22	23	21	22	23	24	25	26	27	19	20	21	22	23	24	25	16	17	18	19	20	21	22
24	25	26	27	28	29	30	28	29	30					26	27	28	29	30	31		23	24	25	26	27	28	29
2025 dezembro							2026 janeiro							2026 fevereiro							2026 março						
dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb	dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb	dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb	dom	seg	ter	qua	qui	sex	sáb
	1	2	3	4	5	6					1	2	3	1	2	3	4	5	6	7	1	2	3	4	5	6	7
7	8	9	10	11	12	13	4	5	6	7	8	9	10	8	9	10	11	12	13	14	8	9	10	11	12	13	14
14	15	16	17	18	19	20	11	12	13	14	15	16	17	15	16	17	18	19	20	21	15	16	17	18	19	20	21
21	22	23	24	25	26	27	18	19	20	21	22	23	24	22	23	24	25	26	27	28	22	23	24	25	26	27	28
28	29	30	31				25	26	27	28	29	30	31	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31				

Lixo de grande porte

☆ Para se jogar o lixo de grande porte, é necessário pegar a autorização na prefeitura e levar até centro de processamento (SEISOU CENTER) de NOTOGAWA(lixo não queimável) ou HINO(lixo queimável). |É cobrado|

☆ Dias disponíveis (NOTOGAWA) : Segunda à sexta, 4º domingo de todos os meses.

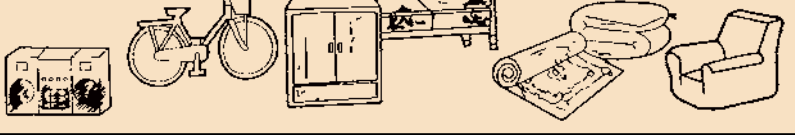
☆ Dias não disponíveis(NOTOGAWA) : Sábado, domingo, feriados, dia seguinte do 4º domingo de todos os meses, feriado de fim e começo de ano.

☆ Dias disponíveis(HINO) : Segunda à sexta

☆ Dias não disponíveis(HINO) : Sábados, domingos, feriados nacionais, feriados de fim e começo de ano.

☆ Para aqueles que não têm como transportar o lixo, oferecemos um serviço especial de coleta pago.

☆ Não recebemos pneus, baterias, peças de automóveis, motos, botijões de gás, extintores de incêndio, ferramentas agrícolas, motores, cofres, máquinas industriais, entulhos de obra, etc.



Bicicletas, triciclos, máquinas de costura, aquecedores, poltronas, aparelhos de som, cômodas, escrivaninhas, sofás, camas, tatami, futon, tapetes, etc.

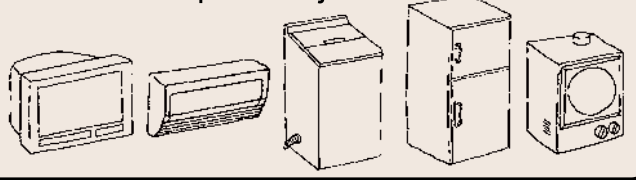
Televisão, Ar condicionado, Máquina de lavar, Freezer, Geladeira e secador de roupa.

☆ Caso uns destes aparelhos eletrônicos estrague, consulte a loja onde comprou ou vai comprar o mesmo produto. E necessário pagar uma taxa que é utilizado para a reciclagem e transporte.Pode levar o aparelho diretamente no depósito de reciclagem. Para deixar no depósito de reciclagem devem levar o produto junto com RECYCLE KEN (RISAIKURU KEN). O RECYCLE KEN (RISAIKURU KEN) está disponível em todos os correios.

Antes de ir ao correio é necessário levar a marca do aparelho, dependendo do tamanho o valor da reciclagem varia.

☆ Estes produtos são aceitos pelo CHUBU SEISOU CENTER (NOTOGAWA SEISOU CENTER), só que além do RECYCLE KEN (RISAIKURU KEN) é cobrado o valor do transporte à parte.

KADEN RICYCLE KEN CENTER
https://www.rkc.aeha.or.jp/
Fone:0120-319640



Computador (Pasokon)

☆ Dependendo da marca do computador é feito a reciclagem. Computadores com o símbolo igual da esquerda, é feito a reciclagem e não é necessário pagar nenhuma taxa.

Computadores que não fazem reciclagem, há que fazer o pedido em PASOKON 3R SUISHIN KYOUKAI.

☆ PASOKON 3R SUISHIN KYOUKAI. https://www.pc3r.jp/ Fone:03-5282-7685 Computadores que não tem este símbolo, pagando a reciclagem a Companhia do produto o receberá.



*Maiores informações ---Setor de recolhimento de lixo Higashiomi Fone:24-5636(direto) IP Fone:050-5801-5636

Sociedade de Limpeza Urbana da Região Central

Centro de Recolhimento de Lixo de Hino-fone:53-0155
Centro de Recolhimento de Lixo de Notogawa-fone:42-2294

O local da coleta de lixos é um espelho da cidade. Mantenha sempre limpo !! (Para conservação dos recursos naturais e das florestas, este calendário foi confeccionado com papel reciclado.)